

Direzione contenuti audiovisivi

Prot. n. DDA/0000615 del 18 marzo 2020

**Comunicazione di avvio del procedimento istruttorio relativo all'istanza DDA/2613, ai sensi del combinato disposto dell'art. 7 del Regolamento allegato alla delibera n. 680/13/CONS e s.m.i. e dell'art. 8, comma 3, della legge 7 agosto 1990, n. 241. (Procedimento n. 1195/DDA/LC)**

Con istanza DDA/2613, pervenuta in data 16 marzo 2020 (prot. n. DDA/0000566), è stata segnalata SIAE (Società Italiana Autori ed Editori), in qualità di soggetto legittimato, in quanto mandataria per il territorio italiano dei titolari dei diritti di sfruttamento sulle opere oggetto dell'istanza, la presenza di una significativa quantità di opere di carattere sonoro, sul sito internet <http://muzpanda.ru/>, in presunta violazione della legge 22 aprile 1941, n. 633, tra cui sono specificamente indicate a titolo esemplificativo e non esaustivo, le seguenti:

| <b>Autore</b> | <b>Titolo</b>          | <b>Anno</b> | <b>Link</b> |
|---------------|------------------------|-------------|-------------|
| Negramaro     | Basta così             | 2009        | <omissis>   |
| Negramaro     | Una storia semplice    | 2012        | <omissis>   |
| Negramaro     | Fino all'imbrunire     | 2017        | <omissis>   |
| Negramaro     | Mentre tutto scorre    | 2004        | <omissis>   |
| Negramaro     | Parlami d'amore        | 2006        | <omissis>   |
| Negramaro     | Prima volta            | 2017        | <omissis>   |
| Negramaro     | Estate                 | 2004        | <omissis>   |
| Negramaro     | Amore che torni        | 2017        | <omissis>   |
| Negramaro     | Singhiozzo             | 2009        | <omissis>   |
| Negramaro     | Sei                    | 2012        | <omissis>   |
| Negramaro     | Senza fiato            | 2008        | <omissis>   |
| Negramaro     | Basta così             | 2009        | <omissis>   |
| Tiziano Ferro | Rosso relativo         | 2001        | <omissis>   |
| Tiziano Ferro | Ti voglio bene         | 2005        | <omissis>   |
| Tiziano Ferro | Perdono                | 2001        | <omissis>   |
| Tiziano Ferro | Ed ero contentissimo   | 2006        | <omissis>   |
| Tiziano Ferro | Stop dimentica         | 2006        | <omissis>   |
| Tiziano Ferro | Differenza tra me e te | 2011        | <omissis>   |
| Tiziano Ferro | Ti scatterò una foto   | 2006        | <omissis>   |

Direzione contenuti audiovisivi

|               |                    |      |           |
|---------------|--------------------|------|-----------|
| Tiziano Ferro | Alla mia età       | 2008 | <omissis> |
| Tiziano Ferro | Sere nere          | 2003 | <omissis> |
| Tiziano Ferro | Potremmo ritornare | 2015 | <omissis> |

Dalle verifiche condotte sul sito oggetto dell'istanza emerge che sono effettivamente accessibili, alle pagine *internet* indicate, riproduzioni delle opere sonore sopra elencate e che le stesse appaiono diffuse in presunta violazione degli articoli 2, comma 1, n. 2), 12, 13, 16, 72 e ss. e 80, della citata legge n. 633/41. Questi elementi inducono la Direzione a ritenere che i fatti stessi configurino un'ipotesi di violazione grave e di carattere massivo. Dalle suddette verifiche risulta, altresì, quanto segue:

- il nome a dominio del sito *internet*, raggiungibile all'indirizzo di posta elettronica admin@muzpanda.ru, risulta registrato da un soggetto non identificabile;
- i servizi di *hosting* appaiono forniti dalla società JSC Server, con sede in m-r Raduzhniy 34a, 3 - 664017 Irkutsk, Russia e indirizzo di posta elettronica noc@ispserver.com, società cui risultano verosimilmente riconducibili anche i *server* impiegati, localizzati a Irkutsk, Russia.

La scrivente Direzione ritiene che la predetta istanza non risulti irricevibile, improcedibile, inammissibile, né manifestamente infondata e che sussistano pertanto i presupposti per l'avvio del procedimento ai sensi dell'art. 6, comma 7, del Regolamento.

Gli elementi sopra richiamati in ordine alla gravità della violazione e al suo carattere massivo, valutati unitamente alla circostanza che l'istanza DDA/2613 è stata presentata da una delle associazioni di cui all'articolo 1, comma 1, lett. u), sono tali da giustificare l'applicazione dei termini abbreviati di cui all'articolo 9 del Regolamento.

Si comunica che, ai sensi dell'art. 7, commi 2 e 3, del richiamato Regolamento, i soggetti destinatari della presente comunicazione e, considerata la localizzazione estera dei *server*, i prestatori di servizi che forniscono, ai sensi dell'articolo 14 del decreto legislativo 9 aprile 2003, n. 70, l'accesso al menzionato sito *web* da parte degli utenti mediante richieste di connessione alla rete *internet* provenienti dal territorio italiano, possono adeguarsi spontaneamente alla richiesta del soggetto istante, inibendo l'accesso alle opere oggetto dell'istanza e dandone contestualmente comunicazione all'Ufficio diritti digitali della scrivente Direzione all'indirizzo PEC [dda@cert.agcom.it](mailto:dda@cert.agcom.it), la quale disporrà, in tal caso, l'archiviazione del procedimento in via amministrativa.

Si precisa che la presente comunicazione di avvio del procedimento istruttorio non dà luogo agli obblighi di cui all'art. 17, comma 3, del decreto legislativo n. 70/2003.

Si fa presente che eventuali controdeduzioni relative alla contestata violazione potranno essere trasmesse all'Ufficio diritti digitali della scrivente Direzione, all'attenzione della dott.ssa Luisa Chiellino, funzionario responsabile del procedimento, mediante invio via PEC all'indirizzo [dda@cert.agcom.it](mailto:dda@cert.agcom.it), indicando nell'oggetto il numero di istanza "DDA/2613",

Direzione contenuti audiovisivi

entro il termine di **tre giorni lavorativi** dalla pubblicazione sul sito [www.agcom.it](http://www.agcom.it) della presente comunicazione di avvio, ai sensi dell'art. 9, comma 1, lett. *b*), del Regolamento.

Il termine di conclusione del presente procedimento è di **dodici giorni lavorativi**, decorrenti dalla data di ricezione dell'istanza, come stabilito dall'art. 9, comma 1, lett. *d*), del Regolamento. Il procedimento dovrà dunque concludersi **entro il 1° aprile 2020**.

Come previsto dall'articolo 8, comma 3, della legge 7 agosto 1990, n. 241, si procede alla pubblicazione della presente comunicazione di avvio del procedimento istruttorio sul sito internet dell'Autorità [www.agcom.it](http://www.agcom.it) in ragione dell'elevato numero di destinatari che rende particolarmente gravosa la comunicazione personale.

IL DIRETTORE  
Benedetta Alessia Liberatore